

Öffentlicher Betrieb für Pflege- und
Betreuungsdienste

Seniorenwohnheim
VON-KURZ-STIFTUNG
Niederdorf



Azienda Pubblica di Servizi alla Persona

Residenza per Anziani
FONDAZIONE VON-KURZ
Villabassa

Von-Kurz-Straße 15, 39039 Niederdorf (Bz) – via Von-Kurz, 15, 39039 Villabassa (Bz)
Tel. 0474/741700 - Fax 0474/741712 - Str.Nr. und Mwst.Nr. - cod. fisc. e part.Iva 01121900219
E-mail: Info@niederdorf.ab-cr.bz.it - ZEM-PEC: von-kurz@legalmail.it www.von-kurz-stiftung.com

ENTSCHEIDUNG DES DIREKTORS Nr. 118 vom 29.07.2025

GEGENSTAND: Frau S.C., Sozialbetreuerin:
Fortsetzung des Wartestandes für Personal mit
Kindern für den Zeitraum 01.09.2025 – 30.09.2025
gemäß Art. 11 des bereichsübergreifenden
Kollektivvertrag 2019-2021 vom 18.11.2024.

Nach Einsichtnahme in die Entscheidung des Direktors Nr. 15 vom 24.01.2019, worin Frau S.C. als Sozialbetreuerin in die Stammrolle in den Dienst aufgenommen worden ist;

Nach Einsichtnahme in die Entscheidung des Direktors Nr. 172 vom 22.12.2022, worin Frau S.C. für den Zeitraum 01.02.2023 – 30.09.2023 in die Elternzeit versetzt wurde und in die Entscheidung des Direktors Nr. 128 vom 14.09.2023, worin sie für den Zeitraum 01.10.2023 – 31.08.2025 den Wartestand für Personal mit Kindern beansprucht;

Nach Einsichtnahme in den Art. 11 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrag 2019-2021 vom 18.11.2024, wonach die Kumulierung von Elternzeit und Wartestand auf 32 Monate angehoben wurde;

Festgestellt, dass den Bediensteten, die sich zum 01.01.2025 im Wartestand oder Elternzeit befanden, der zusätzliche Monat auf Antrag gewährt wird;

Festgestellt, dass Frau S.C. am 21.05.2025 um die Verlängerung des Wartestandes für Personal mit Kindern für den Restzeitraum 01.09.2025 – 30.09.2025 angesucht hat;

Nach Einsichtnahme in den Art. 50 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 12.02.2008 betreffend den Wartestand für Personal mit Kindern;

Nach Einsichtnahme in den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag zum Schutz und zur Unterstützung der Mutterschaft und der Vaterschaft vom 18.12.2001;

Nach Einsichtnahme in die Personalordnung, genehmigt mit Beschluss des Verwaltungsrates Nr. 21/2018;

Nach Einsichtnahme in das R.G. Nr. 7/2005 i.g.F.;

DETERMINAZIONE DEL DIRETTORE n. 118 del 29/07/2025

OGGETTO: Sig.ra S.C., operatrice socioassistenziale:
prolungamento dell'aspettativa per personale con
prole per il periodo 01/09/2025 – 30/09/2025 ai sensi
dell'art. 11 del CCI 2019-2021 dd. 18/11/2024.

Vista la determinazione del direttore n. 15 del 24/01/2019, con la quale la sig.ra S.C. è stata assunta in servizio quale operatrice socioassistenziale di ruolo;

Vista la determinazione del direttore n. 172 del 22/12/2022, con la quale la sig.ra S.C. è stata collocata nel congedo parentale per il periodo 01/02/2023 al 30/09/2023 e la determinazione del direttore n. 128 del 14/09/2023, con la quale usufruisce dell'aspettativa per personale con prole per il periodo 01/10/2023 – 31/08/2025;

Visto l'art. 11 del CCI 2019-2021 dd. 18/11/2024, secondo il quale il cumulo tra congedo parentale e aspettativa è stato innalzato a 32 mesi;

Costatato che il mese aggiuntivo verrà concesso su richiesta al personale che al 01/01/2025 si trova in aspettativa o in congedo parentale;

Costatato che la sig.ra S.C. il 21/05/2025 ha chiesto il collocamento nell'aspettativa per personale per la mensilità aggiuntiva dal 01/09/2025 – 30/09/2025;

Visto l'art. 50 del contratto collettivo intercompartimentale del 12/02/2008 riguardante l'aspettativa per il personale con prole;

Visto il contratto collettivo intercompartimentale in materia di tutela e di sostegno della maternità e della paternità del 18/12/2001;

Visto il regolamento del personale, approvato con delibera del Consiglio d'Amministrazione n. 21/2018;

Vista la L.R. n. 7/2005 nel testo vigente;

Nach Einsichtnahme in den Stellenplan für das Personal des Seniorenwohnheimes Von-Kurz-Stiftung Niederdorf;

Nach Einsichtnahme in das Budget für das laufende Finanzjahr 2025;

Vista la pianta organica per il personale della Residenza per Anziani Fondazione Von-Kurz di Villabassa;

Visto il budget per l'esercizio finanziario corrente 2025;

e n t s c h e i d e t

DER DIREKTOR

1. Frau S.C., geboren am xx.xx.19xx in xxxxx, Sozialbetreuerin des Seniorenwohnheimes Von-Kurz-Stiftung Niederdorf mit Vertrag auf unbeschränkte Zeit, für den Zeitraum 01.09.2025 – 30.09.2025 den Restzeitraum des Wartestandes für Personal mit Kindern gemäß Art. 11 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrag 2019-2021 vom 18.11.2024 zu gewähren.
2. Festzusetzen, dass der Betreffenden für diesen Zeitraum keine Bezüge zustehen.
3. Zu erklären, dass vorliegende Entscheidung im Sinne des Art. 19 des R.G. Nr. 7/2005 nicht der Gesetzmäßigkeitskontrolle von Seiten des Landesausschusses Bozen unterliegt.
4. Gegen diese Entscheidung kann jeder Bürger, der ein rechtliches Interesse daran hat, innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit der Maßnahme, beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs einreichen.

IL DIRETTORE

d e t e r m i n a

1. di concedere all' operatrice socioassistenziale della Residenza per Anziani Fondazione Von-Kurz con rapporto di lavoro a tempo indeterminato, sig.ra S.C., nata a xxxxx il xx/xx/19xx, la mensilità aggiuntiva dell'aspettativa per personale con prole per il periodo dal 01/09/2025 – 30/09/2025 a mente del art. 11 del CCI 2019-2021 dd. 18/11/2024.
2. Di stabilire, che alla stessa per questo periodo non spetta nessuna retribuzione.
3. Di dare atto che la presente determinazione ai sensi dell'art. 19 della L.R. n. 7/2005 non è soggetta al controllo di legittimità da parte della Giunta Provinciale di Bolzano.
4. Avverso la presente determinazione ogni cittadino/a, che vi abbia interesse, può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma di Bolzano – entro 60 giorni della data di esecutività.

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

- Brunner Hubert -

Positives Sichtvermerk betreffend die Parere positivo tecnico-amministrativo e contabile
verwaltungstechnische sowie buchhalterische (articolo 9 comma 4 LR 07/2005)
Ordnungsmäßigkeit (Artikel 9 Abs. 4 RG 07/2005)

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

VERÖFFENTLICHUNGSBESTÄTIGUNG

Diese Maßnahme wurde an der öffentlichen und digitalen
Amtstafel der Stiftung (www.von-kurz-stiftung.com)

RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Il presente provvedimento è stato pubblicato
all'albo pretorio pubblico e digitale della Residenza
per Anziani (www.von-kurz-stiftung.com)

am / il 30.07.2025

für 10 aufeinander folgende Tage ohne Einwendungen
veröffentlicht.

per 10 giorni consecutivi senza opposizioni.

DER DIREKTOR - IL DIRETTORE

Brunner Hubert

- digital signiertes Dokument / documento firmato tramite firma digitale -